

# 大清光緒二十年

第三千九百零八號

# 叻報

(號一廿第一牌門口虱巴舊在設開鋪本)

印工紙各類絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到印各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再登報後請勿來札尚祈成文以及支離費解者概不取本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有誤罵成文但來稿登與不登均不能將原稿收回也。本館謹白。

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠報照常刊送外復不也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦鉛字裁紙各機器以待與。各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

語兼通穆拉油土語者方能合用。諸君有欲承斯之者請至本館面商可也。本館謹啟。

新印電報冊發兌。○啟者本館所印電報冊乃精心結構而成。復細心核對號碼無訛是以印成之後即已四處風行莫不喜聽爭先未幾即經營轉而來問者仍復源源不絕茲本館更不惜工費將此電報重加編定所有號碼眉目尤為清楚可謂毫髮之間亦無遺憾。因稱全美現此電報經已告成惟所印無多欲購者尙祈從速。惠臨為盼特此佈告。

催收報價。○啟者各埠諸君子賜閱本報者頗繁惟本報於各外埠多未設有代理人用特附報逕陳今當收取上半年報價之期所有各地閱報諸君祈即將本報上半年之報價寄賈等惠寄本館更有歷年積欠者亦懇一律交來蓋所欠既多則賠累滋重更須加貼寄費其勢更屬難支倘仍如舊遷延則勢不得不將報紙停寄所願閱報諸君子其各諒此苦衷焉。

本館謹啟。

## 蒙古軍大捷詳記

粵人葉某向在天津電報學堂學習電務此次中日構釁蒙派往旅順軍前効力家人憂之屢函囑其告退乃於十六日葉忽發電回家云十四日倭兵在大連灣為蒙古軍殺敗隻船不返日人滅亡在即堅囑家人不必懸念本館有人曾見其電信言之甚詳乃節次其語而錄之以作露布之先聲焉。初日軍之克平壤也志得意滿目無餘子遂率兵渡鴨綠江步步為營節節進取宋祝三宮保胸有成竹凡日軍所至即引兵退避日人以華官皆衛達帥之流大都未戰先潰遂放胆前進不料中宮保埋伏之計殲其三萬餘人至是日人始知宮保係淮軍宿將謀勇兼優斷非可以力敵於是幡然等計欲改從旅順而進乃潛載兵至大連灣伺隙登岸時守灣者不過千餘人見日兵來當即引退隨發電至傳相軍前告急於是日兵陸續登岸計有六萬人遂踞大連灣而有之日主在廣島聞報酌酒稱慶羣臣皆捧觴上壽以為旅順指日可破威京唾手可得矣。時蒙古軍之精兵四十八萬陸續到者已有十餘萬統兵者多爾國諸王後裔世受國恩誓死圖報傳相旋電飭蒙兵前往救援蒙帥接電後兼程進援。迨日即抵軍前日人雖知大軍已集而氣盛而驕又不鑒於前轍故絕不為意蒙兵正欲冠期進取因稔知日人鎗炮之利乃相與謀曰我等若以太隊進攻徒死無益不若張作兩翼如牆而進而約海軍水陸夾攻使彼勢難兼顧日軍可取也。乃電達海軍統領約期舉事至十四日蒙軍分兩翼進兵。日軍發炮以拒蒙兵頗有死傷。日軍以為可勝不料蒙兵皆敢死軍於鎗林彈雨之中竟能冒險而進直抵軍前所發抬鎗命中及遠素有準繩日軍無不應丸而倒前敵死者數千人蒙兵乘勢直入拔斬馬刀逢日便殺血染疆場如朱草紅花蔓延遍野日猶觀此情形慘然下淚急堅白旗求降蒙兵不解其由仍舊追殺時某台吉腿上為流彈所中部下亦有死傷頗為退志。忽見日後營炮響喧天濃烟匝地日軍異常驚惶。查知海軍已到乃謂其部下曰諸君勉旃取金印如斗大此其時矣乃裹創前部下見之勇氣陡生無不以當百是時日軍進既不能退又不可皆棄鎗長跪乞恩蒙兵愈殺愈勇如白兵六萬人無一生還者。大連灣隨即克復蒙兵奏凱而旋計數部下死傷不過千餘人各營統領聞而咋舌計斬日人四萬餘人獲其大炮數百尊快鎗三萬餘枝旗幟刀械糧食不計其數其敗軍走投無路被逼入海又死數千人間有逃匿深山窮谷均被搜出殲殺即有搜捕未盡亦如晝中游魂不過暫延殘喘於是日來其足膏我斧鉞耶掃穴犁庭劫可卜諸君請拭目俟之以上皆電報大意諒非子虛之談。十萬西軍昨載蒙古軍大勝想即指此或謂中國軍情最為秘密誰敢洩漏不知此次大捷萬海同歡中官何必謠諱且無前也可知前此小有挫敗非日兵之善戰乃華軍之怯敵耳。異日者四十八萬精兵齊到日軍雖傾國而將自據後請勿來札尚祈成文以及支離費解者概不取。但來稿登與不登均不能將原稿收回也。本館謹白。

謹啓

○十月初一日軍機大臣函奉

謹啓十月初二日着推研以此○同日奉

旨這所

我國當天正續我以謂爾界為戰勝也則凡造謠之事自不應已於當次

陸官憲錄

○十月十三日奉 上諭李秉衡擬節交繩降黃河普慶安撫司發減香道調將修防出力司道各員獎勵一摺本年黃河

各工全濱頂齊之處該工署生經該撫等督飭在工員弁力為搶護現在節迤南降各工一律總固申願神靈祐佑普慶安撫員深貢感着發去調玉均着交部從嚴處置濟東泰武臨道候補道吉海升着交部職銜餘者照所議辦理該部知道欽此

華軍捷電

○廿四日英東發來電報云上海環接烟臺來電稱中日兩國海軍於本月廿一日大戰於距旅順約二十英里之處日軍敗走遂向大連灣一路遁去云云來電所言止此至於本隊弁兵船隻傷亡之數并未詳悉故作含謬之詞第曰日軍敗走而已然細思僥幸成羣我邊疆其志甚狠其心甚貪若試稍挫其鋒未必遂至於敗走然若日兵止於小挫則呂打電報亦未必為之傳佈今來電竟謂其敗走則可想見狼狽之狀非若等閒矣來電又云現據橫濱電稱本月十九日有倭兵分為兩隊由金州而招旅順云云至其勝負之數未有明言今州以超旅順則在十九日之事以時日而計則其出兵之日在前敗走之期在後可知此兩隊日軍已為我敗即非敗於二十一日之役當亦敗於他役諒即北洋官電所指之端設若其軍勝則橫濱之電尚安有隱而不言即前電未及知之亦且續電為之傳佈矣乃自十九日至今倭

國并無捷報然則此隊兵軍已經覆敗已覺顯然可決無待著述矣洞明理勢者其以此言為何如

意國地震續電

○二十四日英東發來電報云前電所言意國地震之事為災甚烈現在該處尚有震時有震動之處以致居民甚形恐懼云

云云復接前途來電稱南漢王於戰陣之時曾親在炮台督戰迨至炮台失守王知無能為力乃由北敗退而前者所奪荷人之巨炮二門至是亦彼荷軍奪返歸又接來電云該王及其世子王孫等已被荷兵追及圍困其嚴王無奈已於二十三日出降於荷軍并有渠帥數人亦出而投誠今荷兵已經停戰觀此大勢則南漢之事已平但未悉人心之順逆何如耳

變端又起

○昨接勿刺電來信云現在該國內地又有叛亂之變其亂黨已將丕耶南巫高市鎮攻陷等情夫該國之亂甫平尚未

幾何時變端又起何其民之好亂也如是耶

涣然冰釋

○昨閱十七日天津電報稱重慶輪船一案已由總署大臣面向英領謝罪更俟該船出口之際而大沽炮台為之陞炮屢

禮云云查此案係於西七月間該船在於唐沽海面因有華兵至其船中查緝日本之人所致按此一事則前報所言上海接天津來信謂英國

曾寄埃及的馬敦書與中朝之事該船由此電所致傳者不察遂致誤以承認耳

途遇壞船

○漳州輪船於前日由香港等處地方到訪據船中人所報該船於二十日下午二點半鐘時道經萬里長沙見有輪船一艘擋於淺處船中並無動靜亦未有陞旗請救想其船內業已無人諒於失事之時路人等早已離船而去矣所述如此至於該輪係屬何名則

仍未得而知也

難民遇救

○二十五日薩寶輪船由甲到叻查該船此次來叻曾在途次救獲男子七名小孩一口據其自述則係行動中紅之人請日駁船出口於二十三日下午其船被卑牛輪船碰沉因致溺於水中幸遇該輪救回故得重視天日云云若如所言則他日恐又不免一番訟事矣

產錫葉報

○日本東京報云倭人現遣工役萬餘名隨營差遣現在東京殷富商民預為籌畫以異日軍務告竣兵士輩雖仍得廝身細柳惟此輩則無工可作未免難堪生活似富善為安插等語旋有某商議定俟軍兵既撤即遣若輩至南洋飛獵邊島種植烟葉以免失所嗜若輩既在體中則異日王師東指玉石俱焚勢將為蟲鳥沙祇剩愁魂怨魄又何慮其生還失業耶倭商此議亦等諸癡人說夢耳

林陵怪鼠

○金陵自明太祖建都至今六朝遷址卒仍其名離城六十里之遙有曰林陵鎮者鎮上有東嶽廟髮匪亂後僅剩破屋數椽鄉人集之修葺仍塑神像以奉香火廟廟中屢見怪異每當日下噪噏人咸相戒勿入住持等因亦他徙今年八月近鄉有遭凶祿者鄉人將所刈之稻暫置廟內翌日入視顆粒俱無較之打掃尤為潔淨鄉人驚惶痛哭鄰里聞知亦均駭異然卒莫明其失稻之由因議再割餘稻數石

投札須知 ○近來發接外國來札或藉機墨以據其懷抱或觀時事而發爲閒評此類甚多其更有一種貿殊無謂者如在本坡所  
何長人之知若其自署姓名則反有違報館之意雖有佳文亦斷不爲之錄入倘必欲郵局轉遞請黏貼三占之釐印本館方能收接因郵局  
今已改章即在埠頭代遞書函亦須至三占審覈也此佈

諸君有欲稅此貨船者請至本行面商便得至於船稅一節務期格外從麻此佈

啟者本公司所製之紅首標仔標萬蘭池酒久已馳名馳地華南諸

洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已滿七十年之

久而其數酒收存有

十年方肯出而沽賣

故其熟氣極已全消

所以 諸君沽飲者

均深獎譽在歐洲一

故此酒因其氣味清

香遠勝於他酒故也

是以本行特辦此酒

不茲稱其美且貴

與本坡天氣甚合

來沽飲者無不稱美

凡沽飲者無不贊美

士拿標只恐

帶來 萬國池酒出售

為殊目之混是所切

啟者本公司所督辦正金花標萬蘭池酒久已馳名馳地華南諸

洲本公司所製與本公司包裝以應客沽凡

有欲客購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

可至本行沽買至此酒

製造之法

精妙異常

酒味甚清

以之蒸熟

者皆爲上

等之料保

無偏充之

弊此酒若

在本坡沽

者甚易沽

宜且價亦

甚廉沽購

勿沽用須

為留心辨

認以沽魚

味之混因

現在市上假冒者甚多

買本行有厚報焉

大英一千八百八十九年十二月三號

不刺呼譽標萬國池酒出售

此佈

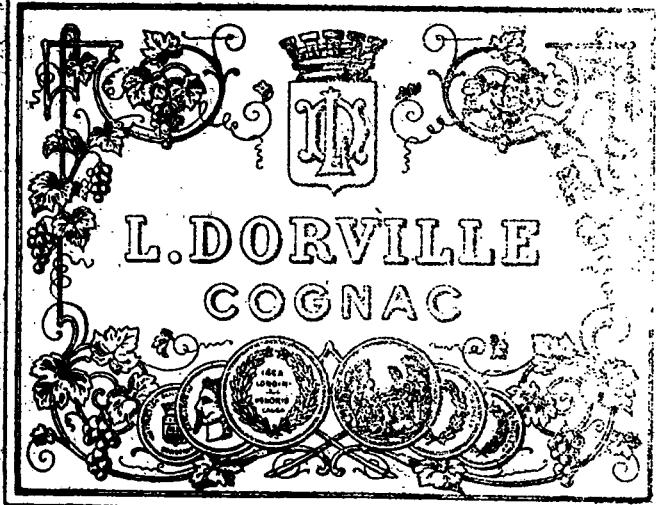
新嘉坡總理公司謹啟



# Bisquit Dubouché & C° COGNAC

啟者本公司所製萬國池酒久已馳名馳地華南諸  
洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已滿七十年之  
久而其數酒收存有  
十年方肯出而沽賣  
故其熟氣極已全消  
所以 諸君沽飲者  
均深獎譽在歐洲一  
故此酒因其氣味清  
香遠勝於他酒故也  
是以本行特辦此酒  
不茲稱其美且貴  
與本坡天氣甚合  
來沽飲者無不稱美  
凡沽飲者無不贊美  
士拿標只恐  
帶來 萬國池酒出售

# 正金花標萬國池酒出售



以上所黏各標如無本行不被呼譽標字者即爲假貨幸勿爲之誤  
買本行有厚報焉  
大英一千八百八十九年十二月三號

不刺呼譽標萬國池酒出售  
此佈

啟者本公司由歐洲督辦象首標串先那標酒來此專爲賣得力諸仕商所用均特將其標式分列標中俾諸君一

曉而知按式認取倘若  
舊巴哥街萬興號右鄰本公司細標  
象首標爲記庶不致誤價極平售

大英一千八百九十三年元月廿一號

新嘉坡總理公司謹啟



發

售

水藥生醫耶亞

The Best Dressing

AYER'S  
HAIR  
VIGOR



Prevents the hair from becoming thin, faded, gray, or wiry, and preserves its richness, luxuriance, and color to an advanced period of life. It cures itching humors, and keeps the scalp cool, moist, and healthy.

The base of Ayer's Hair Vigor is a refined and delicate fluid which does not soil or become stained by exposure to the air, and which is as perfect a substitute for the oil supplied by nature, in youth and health, as modern chemistry can supply.

Ayer's Hair Vigor

PREPARED BY

Dr. J. C. AYER & CO., Lowell, Mass., U. S. A.

Beware of cheap imitations. The name—Ayer—is prominent on the wrapper and is blown in the glass on the bottom of each of our bottles.

The Singapore Dispensary, Ltd.,  
General Agents for The Straits.

澤 藥 水

大英一千八百九十三年九月廿七號

英國醫士亞耶謹啟

此藥水善能生髮功效甚多用以抹於髮節能增其髮不脫并常烏潤光澤不至有白頭之歟兼令頭皮不癢毛屑不生頂上清涼不受炎威所逼是為澤髮藥中上品至該藥水樽玻璃上標作有本公司名字而包頭亦列有本醫士之名庶免爲魚珠所混現此藥寄在實德力境內係託星架坡集房代賣諸君沽用祈至該處房深買可也此佈

憲

大英欽命新嘉坡輔政司 爲曉諭專照得本國來現需各物欲招人入票承供爲此示仰商民人等知悉汝等如有欲承各物者在職則正午以前投遞所有各物其係止承供一年者則該物之上有圈爲記莫無圈誌之物則可以承至一年二年或三年故將各物開列如左

憲

牛車 吕宋索帆布及製旗之布 灰老古石磚瓦  
本境製造者 ○ 油漆料 土油 醫院火食及雜物  
所有各票格式在職可向本署取討其在職甲則向該華參政司署取討至於所入各票務以火漆封固於其票外審明承充其物字樣  
方能投遞其入票之時如國家需其具保則每票以一百兩作爲壓銀如不能歸其承辦即將原銀發回若能認其承充則於立約之後即

示

船政司所用各船號牌 呂宋索及帆布等 屋及各車號牌 灰老古石磚瓦 醫院所用之牛乳 ○ 本地所製雜物 土油 醫院火食 燕政司署  
鐵來者 ○ 各式雜物由本境製造者 油漆料 土油 醫院火食及雜物 印度新客衙門火食 燕政司署  
海外人犯火食 木料

六 甲

大英一千八百九十四年十一月九號

頂 標

蜜 酒

上

已 日十二月八年十二月光清大



啟者本行現承英東達丁南禮酒會  
酒公司託在本坡爲之代理賣烟該

公司之旗票會酒此酒兼輕致推究  
爲第一上品其性清涼解毒飲之能  
令人心曠神怡誠會酒中之最佳此  
酒向由本公司代沽今動地然至直  
洋行盤各沽酒之店亦有零賣  
君有獨創之業者尚新移玉請往選  
沽爲盼瑞此佈聞

英一千八百九十三年元月十七號  
光

慕娘公司白謹

○近年來國家產地地方凡屬匪人誰無細莫不將其罪逐無論者會黨惡名較著固已按名遞籍即屢犯法  
被逮獄中者則滿之際亦必將其拘禁回華該悉本坡復有積犯五名曰李春林利額冬洪賜均係閩人黃亞輝則為粵人前者均經伊案此次  
繫於獄內今將期滿是以國家特命將其驅逐今此諸犯已定於後禮拜內起解東行矣

巡盜遇虎

○廿四夜約十二點鐘時武吉智馬差帶有差二名出巡而歸至五加九英里之處忽有猛虎一頭由草之嶺越過時雨差  
雖博有鎗械惟見虎至莫不倉皇驚恐有一差於遠廣之際竟將其身中斬搏鎗彈一包遺於路旁是夜並不敢往尋俟至翌晨始往該處檢  
問然則諸差遇虎驚惶失措情形可見矣山君之威殆如是其甚歟  
靈龜報恩

○龜為介族中鈍物負其殼而曳尾泥塗見人祇知縮頭任人玩弄狀殊叢笨不知其體雖蠢然性則最靈且能藏往知來  
故卜筮之事用之昔人列為四靈之三良有以也今觀老龜報恩之事能勿令人爽然哉有聞人名楊弄者伊父向居哥打巴葛楊遂生長是邦  
近與穆拉油人鳴未同在巴東海面設有魚柵深捕為生二十一日楊與鳴暨穆拉油伴二人同駕小舟往柵收捕鮮魚詎方出海之時忽遇暴  
風大作浪濶舟輕把持不定因被風吹至附近曼城海面遂遭沉覆天色已暝不辨南北幸鳴未及其兩伴均諳水性得挽船舷隨波上下因  
遇某輪船將其救獲惟楊則索未習鳥羽之技墮水之際自分必死然亦無可如何詭意正危急間忽覺海中有物將其托浮水上安然如坐於  
牛背然昏黑之中不能辨為何物楊是時且訝且驚不知何故私心忖度或係彼蒼垂祐故遭神物護持亦惟任之而已詎是物載楊逆流而沂  
超返巴東歷至終夜之久始能得達楊見己經抵岸即趨而上回視此物始知係一巨龜時天已微明覺龜背上刻有放生二字傍尚附有小字  
一行細視之即楊父之名也先是楊父旅處是邦雖屬小本經營惟性殊好善常憐生物放之此龜即其當年所放者今竟能知其子遇難姓為  
拯救此其靈異之處可知且尤奇者龜自負楊登岸後竟不遠去伏於海灘者三日一時得聞其事者莫不趨而往看噴噴稱奇於是感動多人  
羣起放生之念噫若此龜者不但報恩且能勸善現身說法以感濟民物惜之靈一至於此此事係友人所目擊者來囑言之并言同時觀者不下數千百人并非虛節本報以其能作果報之助也爰欣然錄之

詒告反坐

○牛車水戲園街某樓之騎樓下於廿六早忽有女孩屍身一具委棄其中孩係華人生約五六月之久不知係伊誰所見  
當經該樓夥伴告知值差將屍送交西醫院中報聞請驗同日復驗穆拉油屍一具死者名曰沙噶向在巴實班讓某榔園執役十三日因升榔  
樹跌傷送院調治廿六早因傷勢於院內以上兩屍均已驗明殆矣

府案墮盜

○廿五日下午有巡差在甘公麻六甲街口當值見有一人荷物二包忽而至警見差面即棄其所負而逃匿異而執之  
并将其所負之物檢回啟視則標乾二句約重一担之譜詢以化物何來則支吾莫對差乃將其人帶回差館訊其名曰洪景仔閩泉同安縣人  
前者曾經犯罪監禁數次之多惟其所負之標乾不知係伊誰之物并無失主認領翌日送交府署旋經府督訊定判將其監禁  
三閱月之如示做

詒類黃香

○羊城來信云花縣從化之交疊嶂羣峰逶迤不斷其間每多虎踞猶者利其爪牙皮骨亦多冒險以趨之前月花縣人  
或椎於山見叢莽中有伏虎馳歸集勇健子弟往擒之衆逐虎虎咆哮冲出直躍於田邊有童子約一二齡鑄於野見林木葉飛腥風撲鼻人  
聲虎聲一齊接來心急欲避苦無所之忽睹大樹一株乃猱升其上以避衝突中可以作壁上觀詎虎威甚猛觸樹搖搖童以為虎將爬樹而徑  
之也心一驚恐把握不牢當即墮下恰又不先不後直落虎背童立際騎虎之勢既成身不能自主惟有半握虎項毛死手不放不知虎亦以  
背上有人驚竄益力穿山過洞不一吹時已度千巖萬壑直至見童在其背恐投鼠忌器惟喊

捉虎於田名列史傳今童所為若不類而猶相類客有來白從化者詳言如是姑錄置之以為談虎者助一說

天賜黃金

○金闖城外有趙某者以挑糞為業人頗忠厚性亦慷慨細朋中有以緩急相商輒量力資助無少或吝人因以趙呆呼之  
本月某日晨入城中舊攤上有舊大斧一柄出百錢購歸以備劈柴之用抵家後適有鄉人招舉求售云因老母病危急須  
青蚨三百翼聊供藥餌趙家中儲柴甚多本可無需因見其情詞懇摯遂憐而買前不與較價倘詰柴甚潮濕見火不燃趙擬劈開晒乾應用乃  
取所賣舊斧砍之不意斧口甚銹屢砍不解趙遂告柴持斧在坡石上用水磨拭不料磨觸之餘觸際作黃金色不勝駭異急向貼鄰某鐵借店

鉛錠之鋼鎚燒燙地圓十足赤金也標之重二十六兩計易得洋快千餘由此家道小家大或以爲厚德之標云

京澤書錄 ○臣裕德臣家壽跪 奏爲遵旨查明曉覽奏為仰祈

聖臨事務臣等於光緒二十年六月初四日行抵陝西岐

山縣途次承准軍機大臣字寄五月二十三日奉 上諭前諭恭壽奏雅爾堅此次准東歸帶官兵十七名之多所需路費糧餉兵鈔私動庫款

有各佐領圖結可証各節當據令雅爾堅明白回奏該標委稱贊帶官兵十七名係照向章辦理並經將軍批准審稿始行派定該官兵等所需

飯食盤費悉由該副都統俸廉項上開列並不知有擅扣兵餉私動庫款之事至所稱各佐領圖結可証之處恐係恭壽勒使出具等語與恭壽

前奏迥不相同著裕德察實恒確切查明據實覆奏毋稍偏徇恭壽片言雅爾堅摺均蒙抄給閱看將此諭令知之欽此遵旨寄信請來臣等

到川後遵即按照各原摺片分別確查並調取檔冊文簿勘傳各佐領佐領等逐加查問如恭壽所奏雅爾堅擅扣兵餉私動庫款一節詢據各

協領佐領並稱向來將軍副都統出差進京隨帶官兵名數無定所需盤費向由各兵自付幫貼嘉慶廿三年駐防八旗會議幫貼出產盤費章程

官兵帶兵歷經照辦有印房木契記載可查此本副都統進京派出隨帶官兵十七名十二月十六日交下名單所有帮帶盤費銀兩十

二月十八日印房奉將軍副都統諭傳知銀庫授案發給庫房於十二月十八日開放向來開庫放銀均以傳單爲憑庫房鑰匙存將軍署內發

銀時須到將軍署內稟請鑰匙方能發銀各等語臣等查據簿冊駐防旗營官兵借支銀兩不獨出差一項爲然其嘉慶年間人旗公議帮貼出

產盤費章程凡跟隨出口巡邊進京等處官兵各省捐帮定數如官兵因旗營時有借支之事遂自行借支應得之款帮貼出產之人請之各協

領等命令此等緣法原係官兵自借自帮相沿已久並無異詞是雅爾堅之隨帶官兵自行帮借盤費係屬照舊辦理至雅爾堅所奏輕將軍批

准畫稿始行派令一節查據恭壽公覆未聞此稿係何處所辦何人呈畫請據各協領稟稱此項銀兩本係官兵自借自帮是以見諸公牘者紙

有借支名目其借支設曾經辦稿呈畫雅爾堅所稱批准畫稿或卽指借支稿件而言臣等復按照簿據挨次詳查雖十九年十二月十八日札

庫傳單係將軍副都統兩次聯衡會議傳諭現有傳單可憑此外實無擅扣稿又雅爾堅所奏佐領圖結恐係恭壽勒出一節查據恭壽稱謂

經各協領稟稱京差盤費同係官兵公攤因不敢信協領一面一詞遂飭八旗二十四佐領出具圖結等語臣等查閱堂諭號簿將軍傳諭出結果

本年正月二十三日各佐領所具圖結係於三四月間先後呈遞其借支設兩係十九年十二月十八月開放副都統係於本年正月十八日起

程所有傳諭暨出站日期均在發銀起程之後惟雅爾堅覆奏各節與恭壽所奏不同之實在情形也現經查明副都統雅爾堅尙無擅扣兵

餉私動庫款情形事將軍恭壽於官兵自借自帮及商議捐帮章程未嘗詳查卒率行入奏不無過當該副都統此次覆奏未將官兵捐帮銀兩一切

情形詳細陳明亦有不合應否一併交部議處之處恭候 聖裁查覆文件呈遞親供存案調到簿冊稿件分別發還所有臣等遵旨寄信請

實覆奏理合恭摺具陳伏乞 皇上聖鑑 奏奉 旨已錄

船往 檳榔嶼 伸光 加利吉打 ○啟者茲有英國印度公司輪船名班汝亞大有二千一百五拾大墩定於西本月廿八號卽華

申路本局寫字樓內以便償稅之人到閏除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局員當於一千八百九拾四年利遲末月拾九號卽華

英一千八百九十四年十一月二十四號

大清光緒二十年十月廿七日

大清光緒二十年十一月二十號

工部局告白 ○啟者茲本局新估一千八百九十五年本坡工部局界內各屋全年屋稅以便抽取門租者其冊現經列出存於勞民

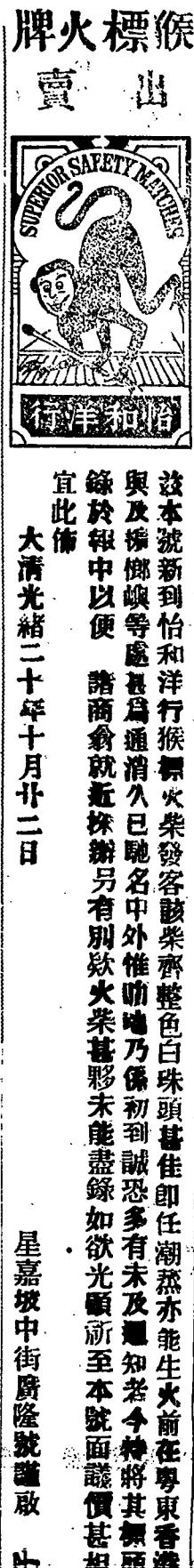
申路本局寫字樓內以便償稅之人到閏除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局員當於一千八百九拾四年利遲末月拾九號卽華

英一千八百九十四年十一月二十三日禮拜三下午二點半鐘當在本局寫字樓內會集以便聽斷償稅之人來訴所估之價或有不公之處倘遇此類卽將其冊止

結又凡有入字來訴門稅事務者當於所定聚會之日以紙投遞或至是日前來當堂訴辨以便將冊再行更正均無不可特此佈告

大清光緒二十年十月二十三日 大英一千八百九十四年十一月二十號

工部局司理人波兀刺士承命謹啟



名醫到坡 (嘉慶張麗琴韻琴兄弟兩茂才今之國手也徐花農學使曾拔置醫學第一並贈以探微樞景園額生平於醫學無所不

窮所著物醫門類考本草經讀補遺等書善治內傷至感冒標疾尤應手輒効現到本坡寓松柏街屬豐行內余素與鄰居兼有世誼故樂誌以

告華眾 大清光緒二十年十月十七日

大清光緒二十年十月廿二日

星嘉坡中街廣隆號謹啟

總領事黃遵憲識

十一

駐紮實德力大荷蘭國總領事官告白

啟者茲有孟加臘孟加及佛模地方鹽場欲再行招商入票承辦以上之碼係定於西本月

載為期均無不可

諸君有欲承辦者請如期前往投充可也特此佈告  
大英一千八百九十四年拾一月拾七號

代理滙兌生生理告白

○竊以懋遷多曲折而欲便往來無礙呼應通靈此確係承辦一千八百九拾五年一載之期或承至一千八百九拾六年及一千八百九拾七年三

載運良多轉折而欲便往來無礙呼應通靈此確兌之舉所以同稱其便也啟者本號在實香港及暹羅等處開設有年謹慎經營向為燈

由酒者自便至於滙水等費較於時價格外相宜

諸君有欲滙兌以上各地銀兩者請移玉惠臨本號相商為盼特此佈告

承頂聲明

○啟者小坡大馬路水仙門第六百二十零三號門牌南盛號印字館原係任耀南任炳才黃鑑泉三人合股同創今他三

項新於忘七日以前列單掛號明屆期不報乃歸自誤與繼興堂無涉特此佈聞免至後論

大清光緒二十年十月十八日

互大英一千八百九十四年十一月拾五號

銀行遷移告白

○啟者茲本銀行在郵政局對面水景前新建之行經已告成茲定於西曆民未月一號即華本月初四日遷至號新

行內經營特此佈告

大英一千八百九十四年十月三十號

H. E. HOLTY.

MEDAN,  
DELI.

代  
務

啟者

余素習西律故於訟詞素積無不會貫其速學繼中韓頗堪自信茲乃將其所學出而問廿因在日裡及籠葛地方與

人代辦訟務並債務等事莫不諳然消理倘新嘉坡檳榔嶼麻六甲各處仕商等如在以上所列兩埠有被人拖欠賬目反

此則定於西本月二十六號即華本月二十九日拜禮一在棉蘭出投諸君有欲承辦者請如期前往投充是荷特此佈告

大英一千八百九十四年十一月十五號

駐紮實德力大荷蘭國總領事官告白

○啟者茲有蘇門答臘轄下東方一帶除望加麗及打錦香兩埠不在其內其餘各地豕肉銷

上甚為神妙且其製甚為靈便無論何項煤氣火無不可以配合而成且其功用甚多茲特約開如左

凡諸煤火一輕配此燈則更勝於電燈甚遠

諸用此燈之費較於電燈可省六分之五

凡諸煤火一輕配此燈則更勝於電燈甚遠

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

駐紮實德力大荷蘭國總領事官朝惟那告白

啟者茲有於邑士麥新狀奇燈發售

○啟者茲有於邑士麥新狀奇燈係由歐洲格致之士近日精思新法創製而成用以配於煤氣燈之

上甚為神妙且其製甚為靈便無論何項煤氣火無不可以配合而成且其功用甚多茲特約開如左

凡諸煤火一輕配此燈則更勝於電燈甚遠

諸用此燈之費較於電燈可省六分之五

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

諸用此燈之費較於電燈可省六分之半

駐紮實德力大荷蘭國總領事官朝惟那告白

啟者茲有孟加臘孟加及佛模地方鹽場欲再行招商入票承辦以上之碼係定於西本月

載為期均無不可

諸君有欲承辦者請如期前往投充可也特此佈告

大英一千八百九十四年十一月三號

新嘉坡裕豐銀行謹啟

新嘉坡裕豐銀行謹啟

萬南盛號內繼興堂謹啟

新嘉坡裕豐銀行謹啟

新嘉坡義勇會堂謹啟

總售處行督辦歐洲地名三島洋酒來叻發售  
其酒係自頭次開售有年沽來 諸君莫不  
稱其香醇奇涼有無取之能酒留本庄三品酒  
空式以圓角月混空樽此可相應後 諸君始  
買木行自頭三品酒者請到本處招牌之內

三

品出 售

有小包酒瓶字新嘉坡酒也於此  
始作此若此字樣即時送回請為細認此  
大英一千八百八十五年十二月十五號



## BEEHIVE BRANDY

TO BE HAD OF ALL WINE MERCHANTS

敬啟者本公司親由法國督辦  
以上好萬國酒來叻發售其酒  
清香港都醜厚與新之誠可令  
人長血氣壯筋骨悅顏色妙覺無  
窮今市上所有萬國酒無有能  
出其右者誠佐口中妙品也至此  
酒滿本公現一齊沽出餘無附家  
固曾 諸君光顧請細認此標  
願為記面細辨香味方不致誤價  
甚相宜尚有鑄冷之國各款至  
患頭沽買送卒

## 烏密酒發賣



瑞樹發售

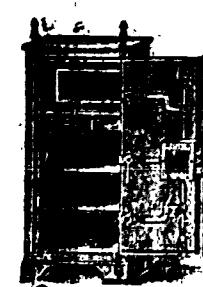
所喜而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘

諸君有惠顧者請即玉臨選購為盼  
大英一千八百八十九年十一月廿八號



客思營生之道所最要者則惟燭其火則惟燭然必須有以善與始無意外  
此本行燭燭所以為燭者之所共賞也啟者本行所賣之燭燭人已馳名於東  
方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等燭燭已有三十年之久其製造  
為堅固保能避火且其燭燭甚妙斷非盜賊等所能觸計其燭全身均用蠟燭成  
並無燭以木料且燭燭自燃至今均為一式略同而無

有優劣之分至於各燭大小  
不一而燭燭則約一百元至  
四百元凡用之燭可保其不  
變矣燒即火災亦無所損本  
行之燭燭實為叻坡諸華商



明鳴也洋行謹啟

啟者本公司由外國督辦各  
種美酒來叻發售久已遐聞  
士斗雲字號之狗頭標烏鵲  
酒到叻府此酒香美異常  
不難飲之可口且能保養精神  
神闢和血氣當飲令人不生  
疾病誠酒中上品也 諸君  
光顧應細看以上所列之  
狗頭標庶不致誤且價甚廉宜  
購諸君有欲酌飲者請  
至本行取用可也此佈  
大英一千八百八十八年八  
月十五號

明鳴也洋行謹啟

童發售



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標印  
出諸君光顧請為細認免致有誤近聞有無取之能假冒本行標記  
標酒希圖日漸混珠最惡痛恨今本行再經核定於酒樽木桿內加繩  
烙繩行形以示分別倘 諸君有知何人假冒到請本行標明即謝花  
和銀二百大元經審訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往  
他各半均能連往並此佈

大英一千八百九十三年五月廿六號

明鳴也洋行謹啟

